الأمم المتحدة

A/56/593

الجمعية العامة

Distr.: General
27 November 2001

Original: Arabic

الدورة السادسة والخمسون

البند ١٦٦ من جدول الأعمال

التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي

تقرير اللجنة السادسة

المقرر: السيد محمود محمد النعمان (المملكة العربية السعودية)

أولا - مقدمة

١ - أدرج البند المعنون ''التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي'' في جدول الأعمال المؤقت للدورة السادسة والخمسين للجمعية العامة عملا بقرار الجمعية ٥٥/١٥٨ المؤرخ ١٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠.

٢ - وقررت الجمعية العامة في جلستها العامة الثالثة المعقودة في ١٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، بناء على توصية المكتب، أن تدرج البند في جدول أعمال دورتها السادسة والخمسين وأن تحيله إلى اللجنة السادسة. وفي الجلسة نفسها، قررت الجمعية العامة إجراء المناقشة الأولية بشأن البند ١٦٦ من جدول الأعمال في جلسة عامة، على أن تنظر اللجنة السادسة في الجوانب الفنية للبند.

٣ - ونظرت اللجنة السادسة في البند في جلستيها ٢٧ و٢٨ المعقودتين في ١٩ و٢١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١. وترد آراء الممثلين الذين تحدثوا خلال نظر اللجنة في البند في المحضرين الموجزين ذوي الصلة (A/C.6/56/SR.27 و 28).

٤ - وللنظر في هذا البند، كان معروضا على اللجنة الوثائق التالية:

031201 031201 01-66373 (A)
0166373

تقرير اللجنة المخصصة المنشأة بموجب قرار الجمعية العامة ٥١/٢١٠ المؤرخ ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦[1]

تقرير الأمين العام عن التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي (A/56/160 و Corr.1 و Add.1)

رسالة مؤرخة ٩ أيار/مايو ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/69-S/2001/459)

رسالة مؤرخة ١١ أيار/مايو ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/72-S/2001/473)

رسالة مؤرخة ١٨ أيار/مايو ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/78-S/2001/506)

رسالة مؤرخة ٢٥ أيار/مايو ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/80-S/2001/524)

رسالة مؤرخة ٣٠ أيار/مايو ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/81-S/2001/540)

رسالة مؤرخة ٤ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/85-S/2001/555)

رسالة مؤرخة ١١ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/91-S/2001/580)

رسالة مؤرخة ١٣ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/92-S/2001/585)

رسالة مؤرخة ١٨ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/97-S/2001/604)

رسالة مؤرخة ١٩ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/98-S/2001/611)

رسالة مؤرخة ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لبيلاروس لدى الأمم المتحدة (A/56/118)

---

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السادسة والخمسون، الملحق رقم ٣٧ (A/56/37).

رسالة مؤرخة ٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/119-S/2001/619)

رسالة مؤرخة ٢ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/131-S/2001/656)

رسالة مؤرخة ٣ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/138-S/2001/662)

رسالة مؤرخة ٦ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/161-S/2001/673)

رسالة مؤرخة ١٣ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/184-S/2001/696)

رسالة مؤرخة ١٧ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/201-S/2001/706)

رسالة مؤرخة ٢٦ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/223-S/2001/737)

رسالة مؤرخة ٢٧ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/225-S/2001/743)

مذكرة شفوية مؤرخة ٣٠ تموز/يوليه ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة للجمهورية العربية السورية لدى الأمم المتحدة (A/56/226-S/2001/746)

رسالة مؤرخة ٦ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/272-S/2001/768)

رسالة مؤرخة ٧ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/275-S/2001/770)

رسالة مؤرخة ٨ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/280-S/2001/775)

رسالة مؤرخة ٩ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/283-S/2001/777)

رسالة مؤرخة ٩ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/286-S/2001/780)

رسالة مؤرخة ١٣ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/294-S/2001/787)

رسالة مؤرخة ٢٧ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/324-S/2001/825)

رسالة مؤرخة ٣٠ آب/أغسطس ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/325-S/2001/834)

رسالة مؤرخة ٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/331-S/2001/840)

رسالة مؤرخة ٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/346-S/2001/858)

رسالة مؤرخة ١٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لمنغوليا لدى الأمم المتحدة (A/56/350)

رسالة مؤرخة ١٣ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لأوزبكستان لدى الأمم المتحدة (A/56/354-S/2001/866)

رسالة مؤرخة ١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة لقطر لدى الأمم المتحدة (A/56/363-S/2001/869)

مذكرة شفوية مؤرخة ١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من البعثة الدائمة لكازاخستان لدى الأمم المتحدة (A/56/364)

رسالة مؤرخة ١٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/367-S/2001/875)

رسالة مؤرخة ١٣ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لباكستان لدى الأمم المتحدة (A/56/368-S/2001/877)

رسالة مؤرخة ١٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لكازاخستان لدى الأمم المتحدة (A/56/369)

رسالتان متطابقتان مؤرختان ١٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهتان إلى رئيس الجمعية العامة ورئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة للولايات المتحدة لدى الأمم المتحدة (A/56/377-S/2001/885)

رسالة مؤرخة ١٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لفنزويلا لدى الأمم المتحدة (A/56/383)

رسالة مؤرخة ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/386-S/2001/892)

رسالة مؤرخة ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لجورجيا لدى الأمم المتحدة (A/56/387-S/2001/893)

رسالة مؤرخة ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لهندوراس لدى الأمم المتحدة (A/56/392)

رسالة مؤرخة ١١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لباراغواي لدى الأمم المتحدة (A/56/397)

رسالة مؤرخة ٢٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للإمارات العربية المتحدة لدى الأمم المتحدة (A/56/401-S/2001/903)

رسالة مؤرخة ٢٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين لأذربيجان وأوزبكستان وأوكرانيا وجمهورية مولدوفا وجورجيا لدى الأمم المتحدة (A/56/405-S/2001/906)

رسالة مؤرخة ٢٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/406-S/2001/907)

رسالتان متطابقتان مؤرختان ٢٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهتان إلى الأمين العام ورئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لبلجيكا لدى الأمم المتحدة (A/56/407-S/2001/909)

رسالة مؤرخة ٢٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين للاتحاد الروسي وأرمينيا لدى الأمم المتحدة (A/56/408)

رسالة مؤرخة ٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للصين لدى الأمم المتحدة (A/56/410-S/2001/914)

رسالة مؤرخة ٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للأرجنتين لدى الأمم المتحدة (A/56/414-S/2001/917)

رسالة مؤرخة ٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين لجمهورية كوريا واليابان لدى الأمم المتحدة (A/56/415)

رسالة مؤرخة ١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للمملكة العربية السعودية لدى الأمم المتحدة (A/56/423)

رسالة مؤرخة ١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للمملكة العربية السعودية لدى الأمم المتحدة (A/56/424)

رسالة مؤرخة ٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لكوت ديفوار لدى الأمم المتحدة (A/56/429)

رسالة مؤرخة ٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (A/56/433)

رسالة مؤرخة ٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/438-S/2001/938)

رسالة مؤرخة ١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لبولندا لدى الأمم المتحدة (A/56/439)

رسالة مؤرخة ٢٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لنيبال لدى الأمم المتحدة (A/56/441)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/443-S/2001/942)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/444-S/2001/943)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لمنغوليا لدى الأمم المتحدة (A/56/446-S/2001/944)

رسالة مؤرخة ٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/450-S/2001/948)

رسالة مؤرخة ٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لقيرغيزستان لدى الأمم المتحدة (A/56/452)

رسالة مؤرخة ١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لأوروغواي لدى الأمم المتحدة (A/56/455)

رسالة مؤرخة ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لقطر لدى الأمم المتحدة (A/56/462-S/2001/962)

رسالة مؤرخة ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للإمارات العربية المتحدة لدى الأمم المتحدة (A/56/463-S/2001/964)

رسالة مؤرخة ١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لبلغاريا لدى الأمم المتحدة (A/56/466)

رسالة مؤرخة ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للإمارات العربية المتحدة لدى الأمم المتحدة (A/56/468)

رسالة مؤرخة ١٧ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/483-S/2001/975)

رسالة مؤرخة ١٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/492-S/2001/990)

رسالة مؤرخة ١٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لبيلاروس لدى الأمم المتحدة (A/56/496-S/2001/996)

رسالة مؤرخة ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/506-S/2001/1011)

رسالة مؤرخة ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/507-S/2001/1012)

رسالة مؤرخة ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للسنغال لدى الأمم المتحدة (A/56/513-S/2001/1021)

رسالة مؤرخة ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/514-S/2001/1023)

رسالة مؤرخة ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لقطر لدى الأمم المتحدة (A/56/519-S/2001/1033)

رسالة مؤرخة ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لكوبا لدى الأمم المتحدة (A/56/520-S/2001/1037)

رسالة مؤرخة ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لكوبا لدى الأمم المتحدة (A/56/521-S/2001/1038)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة للجمهورية العربية السورية لدى الأمم المتحدة (A/56/601-S/2001/1045)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/604-S/2001/1048)

رسالة مؤرخة ٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة للجمهورية العربية السورية لدى الأمم المتحدة (A/56/605-S/2001/1050)

رسالة مؤرخة ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين للاتحاد الروسي والصين وفرنسا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية والولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة (A/56/613-S/2001/1066)

رسالة مؤرخة ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة (A/56/617-S/2001/1071)

رسالة مؤرخة ١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلي لدى الأمم المتحدة (A/56/623)

رسالة مؤرخة ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين للاتحاد الروسي والهند لدى الأمم المتحدة (A/56/631)

رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلي لدى الأمم المتحدة (A/56/634-S/2001/1087)

رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلي لدى الأمم المتحدة (A/56/635-S/2001/1088)

رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلي لدى الأمم المتحدة (A/56/636-S/2001/1090)

رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلي لدى الأمم المتحدة (A/56/637-S/2001/1091)

رسالة مؤرخة ١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للبحرين لدى الأمم المتحدة (A/56/641-S/2001/1099)

تقرير الفريق العامل المعني بالتدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي (A/C.6/56/L.9)

٥ - وعملا بالفقرة ١٣ من قرار الجمعية العامة ١٥٨/٥٥، أنشأت اللجنة في جلستها الثانية المعقودة في ٨ تشرين الأول/أكتوبر، فريقا عاملا لمواصلة وضع اتفاقية شاملة بشأن الإرهاب الدولي، وتسوية المسائل المعلقة المتصلة بوضع مشروع اتفاقية دولية لقمع أعمال الإرهاب النووي، باعتبارها وسيلة لمواصلة وضع إطار قانوني شامل من الاتفاقيات المتعلقة بالإرهاب الدولي، وإبقاء مسألة عقد مؤتمر رفيع المستوى برعاية الأمم المتحدة لإعداد رد منظم مشترك للمجتمع الدولي تجاه الإرهاب بمختلف أشكاله ومظاهره مدرجة في جدول أعمالها. وفي الجلسة نفسها، أعادت اللجنة انتخاب السيد روهان بيريرا (سري لانكا) رئيسا للفريق الذي عقد خمس جلسات في الفترة من ١٥ إلى ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١.

٦ - وفي الجلسة ٢٧، المعقودة في ١٩ تشرين الثاني/نوفمبر، عرض رئيس الفريق العامل تقرير الفريق العامل، الوارد في الوثيقة A/C.6/56/L.9 (انظر A/C.6/56/SR.27).

ثانيا - النظر في مشروع القرار A/C.6/56/L.22 وCorr.1

٧ - في الجلسة ٢٨ المعقودة في ٢١ تشرين الثاني/نوفمبر، عرض ممثل كندا مشروع قرار معنون ''التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي'' (A/C.6/56/L.22 وCorr.1)، ونقحه شفويا بحذف العبارة التالية من نهاية الفقرة ١١ من المنطوق: ''وعلى النظر في أمر تعزيز هذه المؤسسات، في ضوء الدور المهم الذي تضطلع به الأمم المتحدة في هذا الصدد''.

٨ - وفي الجلسة نفسها، اعتمدت اللجنة دون تصويت مشروع القرار A/C.6/56/L.22 و Corr.1، بصيغته المنقحة شفويا (انظر الفقرة ١١).

٩ - وقبل اعتماد مشروع القرار، أدلى ممثلو الجمهورية العربية السورية ولبنان وكوبا ببيانات تعليلا لموقفهم؛ وبعد اعتماد مشروع القرار، أدلى ممثلو باكستان وإسرائيل وجمهورية إيران الإسلامية وكندا ببيانات تعليلا لمواقفهم (انظر A/C.6/56/SR.28).

١٠ - كما أدلى ممثلا الجمهورية العربية السورية ولبنان ببيانين (انظر A/C.6/56/SR.28).

ثالثا - توصية اللجنة السادسة

١١ - توصي اللجنة السادسة الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي:

التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي

إن الجمعية العامة،

إذ تسترشد بمقاصد ومبادئ ميثاق الأمم المتحدة،

وإذ تشير إلى الإعلان الصادر بمناسبة الذكرى السنوية الخمسين لإنشاء الأمم المتحدة[٢]،

وإذ تشير أيضا إلى إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية[٣]،

وإذ تشير إلى جميع قرارات الجمعية العامة ومجلس الأمن المتعلقة بالتدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي،

واقتناعا منها بأهمية قيام الجمعية العامة بالنظر في تدابير للقضاء على الإرهاب الدولي بوصفها الهيئة العالمية المؤهلة لذلك،

وإذ تشعر بانزعاج شديد لاستمرار الأعمال الإرهابية التي ارتكبت على نطاق العالم،

وإذ تعيد تأكيد إدانتها بقوة لأعمال الإرهاب الشائنة التي أدت إلى خسائر فادحة في الأرواح، وإلى دمار هائل وأضرار بالغة في مدينتي نيويورك، المدينة المضيفة، وواشنطن العاصمة، وفي ولاية بنسلفانيا، مما دفع إلى اعتماد قرار الجمعية العامة ١/٥٦ المؤرخ ١٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، فضلا عن قرارات مجلس الأمن ١٣٦٨ (٢٠٠١) المؤرخ ١٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ و ١٣٧٣ (٢٠٠١) المؤرخ ٢٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، و ١٣٧٧ (٢٠٠١)، المؤرخ ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١،

وإذ تشير إلى المناقشة التي أجرتها في جلسة عامة، في الفترة من ١ إلى ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١، بشأن البند المعنون ''التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي''،

وإذ تشدد على الحاجة إلى زيادة تعزيز التعاون الدولي فيما بين الدول وفيما بين المنظمات والوكالات الدولية، والمنظمات والترتيبات الإقليمية والأمم المتحدة، من أجل منع الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره ومكافحته والقضاء عليه، أينما وقع وأيا كان مرتكبه، وفقا لمبادئ الميثاق والقانون الدولي والاتفاقيات الدولية ذات الصلة،

---

(٢) انظر القرار ٦/٥٠.

(٣) انظر القرار ٢/٥٥.

وإذ تضع في اعتبارها الحاجة إلى تعزيز دور الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة ذات الصلة في مكافحة الإرهاب الدولي ومقترحات الأمين العام لتعزيز دور المنظمة في هذا الصدد؛

وإذ تشير إلى الإعلان المتعلق بالتدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي الوارد في مرفق القرار ٤٩/٦٠ المؤرخ ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، الذي شجعت فيه الجمعية العامة الدول على أن تستعرض على وجه السرعة نطاق الأحكام القانونية الدولية القائمة بشأن منع الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره وقمعه والقضاء عليه، بهدف ضمان وجود إطار قانوني شامل يغطي جميع جوانب المسألة،

وإذ تحيط علما بالوثيقة الختامية للمؤتمر الوزاري الثالث عشر لحركة بلدان عدم الانحياز الذي عقد في قرطاجنة، كولومبيا يومي ٨ و ٩ نيسان/أبريل ٢٠٠٠[٤]، والذي كرر تأكيد الموقف الجماعي لحركة بلدان عدم الانحياز تجاه الإرهاب وأكد من جديد المبادرة السابقة للمؤتمر الثاني عشر لرؤساء دول أو حكومات بلدان عدم الانحياز المعقود في ديربان، جنوب أفريقيا، من ٢٩ آب/أغسطس إلى ٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨، التي دعا فيها إلى عقد مؤتمر قمة دولي برعاية الأمم المتحدة لإعداد استجابة منظمة ومشتركة للمجتمع الدولي تجاه الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره[٥]، وغيرها من المبادرات ذات الصلة،

وإذ تشير إلى أنها قررت، في القرار ٥٤/١١٠ المؤرخ ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩ وكذلك في القرار ٥٥/١٥٨ المؤرخ ١٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ أن تتناول اللجنة المخصصة التي أنشأتها الجمعية العامة بموجب القرار ٥١/٢١٠ المؤرخ ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ وأن تبقي في جدول أعمالها مسألة عقد مؤتمر رفيع المستوى برعاية الأمم المتحدة لإعداد استجابة منظمة ومشتركة للمجتمع الدولي تجاه الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره،

وإذ تلاحظ الجهود الإقليمية الرامية إلى منع الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره ومكافحته والقضاء عليه، أينما وقع وأيا كان مرتكبوه، بما فيها الجهود المبذولة في إطار وضع اتفاقيات إقليمية والانضمام إليها،

---

(٤) A/54/917-S/2000/580، المرفق.

(٥) انظر A/53/667-S/1998/1017، المرفق الأول، الفقرات ١٤٩ إلى ١٦٢.

وقد درست تقرير الأمين العام[٦]، وتقرير اللجنة المخصصة[٧]، وتقرير الفريق العامل التابع للجنة السادسة المنشأ عملا بالقرار ٥٥/١٥٨[٨]،

١ - **تدين بقوة** جميع أعمال الإرهاب وأساليبه وممارساته بوصفها أعمالا إجرامية لا يمكن تبريرها، أينما وقعت وأيا كان مرتكبوها؛

٢ - **تكرر تأكيد** أن الأعمال الإجرامية التي يقصد منها أو يراد بها إشاعة حالة من الرعب بين عامة الجمهور أو جماعة من الأشخاص أو أشخاص معينين لأغراض سياسية، هي أعمال لا يمكن تبريرها بأي حال من الأحوال، أيا كان الطابع السياسي أو الفلسفي أو الإيديولوجي أو العنصري أو العرقي أو الديني أو أي طابع آخر للاعتبارات التي قد يحتج بها لتبرير تلك الأعمال؛

٣ - **تكرر طلبها** إلى جميع الدول اتخاذ تدابير إضافية، وفقا لميثاق الأمم المتحدة ولأحكام القانون الدولي ذات الصلة، بما في ذلك المعايير الدولية لحقوق الإنسان، لمنع الإرهاب ولتعزيز التعاون الدولي في مكافحة الإرهاب، والنظر، بصفة خاصة، من أجل تحقيق هذه الغاية في تنفيذ التدابير الواردة في الفقرات ٣ (أ) إلى (و) من القرار ٥١/٢١٠؛

٤ - **تكرر أيضا طلبها** إلى جميع الدول أن تكثف تبادل المعلومات عن الوقائع المتصلة بالإرهاب، حسب الحاجة وعند الاقتضاء، وأن تتجنب في ذلك نشر معلومات غير دقيقة أو لم يتم التحقق منها، وذلك بغية تعزيز كفاءة تنفيذ الصكوك القانونية ذات الصلة؛

٥ - **تكرر طلبها** إلى الدول الامتناع عن تمويل الأنشطة الإرهابية أو تشجيعها أو توفير التدريب عليها أو دعمها بأي صورة أخرى؛

٦ - **تؤكد من جديد** ضرورة تنفيذ التعاون الدولي والتدابير التي تتخذها الدول لمكافحة الإرهاب على نحو يتفق مع المبادئ الواردة في الميثاق والقانون الدولي والاتفاقيات الدولية ذات الصلة؛

٧ - **تحث** جميع الدول التي لم تنظر بعد في أن تصبح أطرافا في الاتفاقيات والبروتوكولات ذات الصلة المشار إليها في الفقرة ٦ من قرار الجمعية العامة ٥١/٢١٠ وفي الاتفاقية الدولية لقمع الهجمات الإرهابية بالقنابل[٩] والاتفاقية الدولية لقمع تمويل

---

(٦) A/56/160 و Corr.1 و Add.1.

(٧) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السادسة والخمسون، الملحق رقم ٣٧ (A/56/37).

(٨) A/C.6/56/L.9.

(٩) القرار ٥٢/١٦٤، المرفق.

الإرهاب[١٠] وأيضا بموجب قرار مجلس الأمن ١٣٧٣ (٢٠٠١) المؤرخ ٢٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، على أن تنظر في القيام بذلك، على سبيل الأولوية، وتهيب بجميع الدول سن التشريعات المحلية اللازمة لتنفيذ أحكام تلك الاتفاقيات والبروتوكولات حسب الاقتضاء، لضمان أن تمكنها الولاية القضائية لمحاكمها من محاكمة مرتكبي الأعمال الإرهابية، والتعاون لهذه الغاية مع الدول الأخرى والمنظمات الدولية والإقليمية ذات الصلة وتقديم الدعم والمساعدة لها؛

٨ - **تحث** الدول أيضا على التعاون مع الأمين العام، ومع بعضها البعض، فضلا عن التعاون مع المنظمات الحكومية الدولية المعنية، بغية كفالة تقديم المشورة التقنية واستشارات الخبراء الأخرى، حسب الاقتضاء في إطار الولايات القائمة، إلى الدول التي تحتاج إلى المساعدة وتطلبها كي تصبح أطرافا في الاتفاقيات والبروتوكولات المشار إليها في الفقرة ٧ أعلاه؛

٩ - **تلاحظ مع التقدير والارتياح** أن عددا من الدول أصبحت، استجابة للدعوة الواردة في الفقرة ٧ من قرار الجمعية العامة ١٥٨/٥٥، أطرافا في الاتفاقيات والبروتوكولات ذات الصلة المشار إليها في ذلك القرار، محققة بذلك هدف قبول تلك الاتفاقيات وتنفيذها على نطاق أوسع؛

١٠ - **تؤكد من جديد** الإعلان المتعلق بالتدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي والوارد في مرفق القرار ٦٠/٤٩ والإعلان المكمل للإعلان المتعلق بالتدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي لعام ١٩٩٤ والوارد في مرفق القرار ٢١٠/٥١، وتهيب بجميع الدول تنفيذهما؛

١١ - **تحث** جميع الدول والأمين العام على تحري الاستخدام الأمثل لمؤسسات الأمم المتحدة القائمة، في جهودهم الرامية إلى منع الإرهاب الدولي؛

١٢ - **ترحب** بجهود فرع منع الإرهاب في مركز منع الجريمة الدولية في فيينا، بعد استعراض الإمكانيات المتاحة داخل منظومة الأمم المتحدة لتعزيز قدرات الأمم المتحدة على منع الإرهاب من خلال الولاية المنوطة به؛

١٣ - **تدعو** الدول التي لم تقدم بعد إلى الأمين العام معلومات عن قوانينها وأنظمتها الوطنية المتعلقة بمنع أعمال الإرهاب الدولي وقمعها إلى القيام بذلك؛

١٤ - **تدعو** المنظمات الحكومية الدولية الإقليمية إلى أن تقدم معلومات إلى الأمين العام عن التدابير التي اتخذتها على الصعيد الإقليمي للقضاء على الإرهاب الدولي؛

---

(١٠) القرار ١٠٩/٥٤، المرفق.

١٥ - **ترحب** بالتقدم الهام الذي أحرز في صياغة مشروع الاتفاقية الشاملة المتعلقة بالإرهاب الدولي أثناء اجتماعات اللجنة المخصصة والفريق العامل التابع للجنة السادسة المنشأ عملا بقرار الجمعية العامة ٥٥/١٥٨؛

١٦ - **تقرر** أن تواصل اللجنة المخصصة التي أنشأتها الجمعية العامة بموجب القرار ٥١/٢١٠ المؤرخ ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ وضع اتفاقية شاملة بشأن الإرهاب الدولي كمسألة عاجلة، وأن تواصل جهودها الرامية إلى تسوية المسائل المعلقة المتعلقة بوضع مشروع اتفاقية دولية لقمع أعمال الإرهاب النووي، كوسيلة لمواصلة وضع إطار قانوني شامل من الاتفاقيات المتعلقة بالإرهاب الدولي، وأن تبقي مسألة عقد مؤتمر رفيع المستوى برعاية الأمم المتحدة لإعداد رد منظم مشترك للمجتمع الدولي تجاه الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره مدرجة في جدول أعمالها؛

١٧ - **تقرر أيضا** أن تجتمع اللجنة المخصصة في الفترة من ٢٨ كانون الثاني/يناير إلى ١ شباط/فبراير ٢٠٠٢، لمواصلة وضع مشروع اتفاقية شاملة بشأن الإرهاب الدولي، مع تكريس الوقت المناسب لمواصلة النظر في القضايا المتبقية المتصلة بصياغة مشروع اتفاقية دولية لقمع أعمال الإرهاب النووي، وأن تبقي مسألة عقد مؤتمر رفيع المستوى برعاية الأمم المتحدة لإعداد رد منظم مشترك للمجتمع الدولي تجاه الإرهاب بجميع أشكاله ومظاهره مدرجة في جدول أعمالها وأن يستمر العمل عند الضرورة خلال الدورة السابعة والخمسين للجمعية العامة في إطار أحد الأفرقة العاملة التابعة للجنة السادسة؛

١٨ - **تطلب** إلى الأمين العام أن يواصل توفير التسهيلات اللازمة للجنة المخصصة لأداء عملها؛

١٩ - **تطلب** إلى اللجنة المخصصة أن تقدم تقريرا إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والخمسين في حالة إتمام مشروع الاتفاقية الشاملة المتعلقة بالإرهاب الدولي أو مشروع الاتفاقية الدولية لقمع أعمال الإرهاب النووي؛

٢٠ - **تطلب أيضا** إلى اللجنة المخصصة أن تقدم تقريرا إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والخمسين عن التقدم المحرز في تنفيذ ولايتها؛

٢١ - **تقرر** أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها السابعة والخمسين البند المعنون ''التدابير الرامية إلى القضاء على الإرهاب الدولي''.